

Przegląd sportowy.

№ 8. Sierpień 1913 r.

Po zjeździe Skautów.

Któż z nas nie zna oplakanych skutków systemu pedagogiki, praktykowanego w ciągu XIX w. w całej Europie, a zwłaszcza na ziemiach polskich. Zaniedbanie rozwoju fizycznego a forsowny rozwój mózgu—oto był główny cel szkoły. Przed laty 50 uczył nas w gimnazjum języka greckiego historyk, języka rosyjskiego matematyk, geografii ksiądz, a gimnastyki zapalony łacinnik. Jedyną rozrywką młodzieży szkolnej była gra w palanta, kilka razy do roku ekskursje do lasu z nauczycielami, lub wycieczka „na pomiary” dla klas starszych. Konno jeździć umiał z nas tylko ten, kto miał rodzinę lub znajomych na wsi, pływać nauczyliśmy się sami, gdy którego z nas psotnik-kolega popchnął na głęboką wodę. Wyrosło nasze pokolenie i wiele jeszcze następnych przeważnie na suchotników i niedołęgów z maturą.

Tak było u nas, ale tak było w całej Europie. Byli uczeni — nie było młodzieży. Człowiek, kształcący się zdala od przyrody, której nie znał, był uczonym, ale niedołężnym. Chłop, żyjący na łonie natury, był pozbawiony oświaty, głodny, źle odżywiany i nie miał pojęcia o higienie i wychowaniu dziecka, tak samo, jak jego bogaty sąsiad, — „wykształcony”.

Na Zachodzie wcześniej opatrzyli się kierownicy narodów i społeczeństw i postanowili odrodzić ludzkość przez zmianę systemu wychowania dziecka i młodzieży. Jak na polu sztuki i nauk Włochy i Francja, tak na polu wychowania przodować zaczęła od lat szeregu narodów świata — Anglia. Z początku teoretycznie: Hygiena z katedry uniwersyteckiej torowała sobie ścieżki do życia praktycznego, do urządzeń społecznych i prywatnych, i uznana została przez rządy państw. Za jej apelem pedagogika zwróciła się do natury i życia praktycznego. Odtąd dziecko, uczeń, młodzieniec zaczął być uważany za człowieka. Poczęto go uczyć obowiązków człowieka, poznawania przyrody, walki z nią i zwycięstwa w tej walce.

Kolebką tej nauki jest Anglia, a promotorem wychowania młodzieży w tym kierunku — generał lejtnant baron R. Baden Powell. On to bowiem założył instytucję skautów w Anglii i dał podniecie innym narodom do podobnej pracy. Jego to

święto — razem ze świętem międzynarodowej młodzieży — obchodziła Anglia w Birminghamie od 2 do 9-go lipca r. b.

Urządzona pod patronatem lorda majora Birminghamu, pułkownika Martineau, wice-lorda majora Bowatera i innych dygnitarzy, wśród których spotykamy Chamberlaina, Wystawa Skautów liczyła w Komitecie zarządzającym szefów wydziałów edukacyjnych i przemysłowych rozmaitych prowincji trójjedynego królestwa. Koszty urządzenia Wystawy, wynoszące 2.000 funtów, czyli 20.000 rb., awansował komitet i patronat, przy udziale liczego grona pań i panów. Wystawę pomieszczono w dużym budynku, zwanym Bingley Hall, do którego dowoziły publiczność liczne autobusy, caby i samochody.

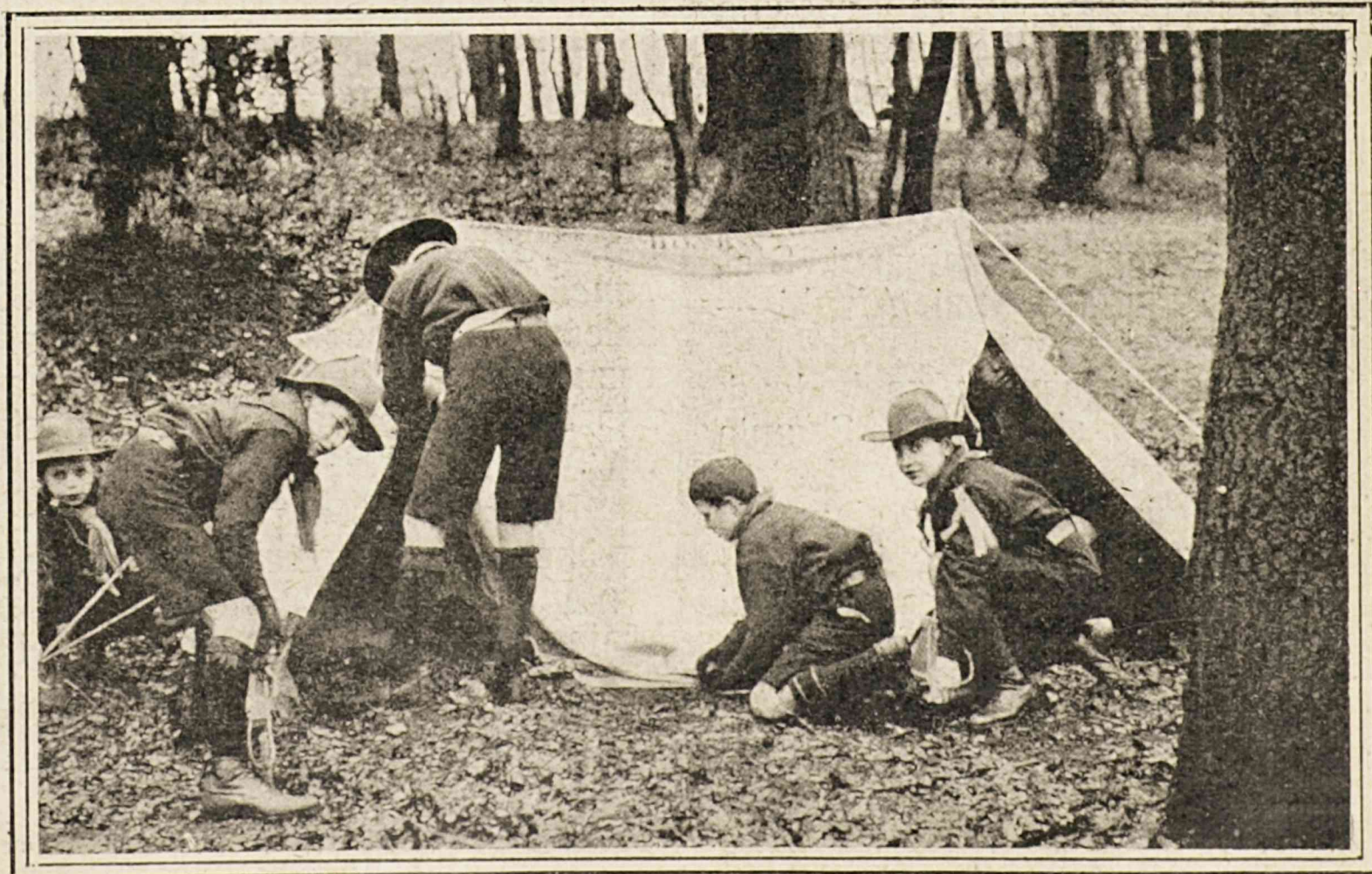
Wystawa dzieliła się na następujące oddziały: 1) *Rzemiosła*: Rolnictwo, ciesielstwo, kucharstwo, hodowla drobiu, drukarstwo, koszykarstwo, garncarstwo, pszczelnictwo, fotografia, mleczarstwo, blacharstwo, elektrotechnika, gospodarstwo rolne, inżynieria, ogrodnictwo i in. sztuki i rzemiosła. 2) *Kształcenie charakterystyczne*: Zręczność, pionierstwo, sygnalizacja, odnajdywanie ścieżek. 3) *Służba publiczna*: ambulans, straż ogniowa, opieka nad zwierzętami, przewodnictwo, ostrzeganie, misjonarstwo. 4) *Zdrowotność*: Jazda konna, gimnastyka, bokserstwo, użycie pałki, zmaganie się (walka atle-

tów), fechtunek. 5) *Wykształcenie ogólne*: Muzyka, strzenictwo, piękny chód, aktorstwo, kucharstwo w domu i w polu, poszukiwanie złota, i t. p.

Widzimy z powyższego, jak obfity jest program kształcenia skautów i jak go na Wystawie obrazowo przedstawiono. Ale główną zaletą Wystawy było nie samo przedstawienie wyrobów. Każdy dział ilustrowany był przez skautów-rzemieślników, zajętych przy warsztacie. Stolarze heblują i pilują, kowale biją młotem w rozpalone żelazo, elektrotechnicy pracują przy maszynach; tam piekarze wyjmują z pieca smaczny chleb wiejski, ówdzie szewc robi buty, kwaciarka kwiaty, dziennikarz pisze przy stole artykuł do najbliższego numeru „Skaua”, który składają zecerzy-skauci.

W pewnych godzinach odbywały się podpisy gimnastyczne, szermierka, boksowanie, walka atletów. Na estradzie grała muzyka, którą na oznaczoną godzinę zastępowali kobziarze szkoccy w spódniczkach; młódź szkocka tańczyła tańce narodowe, podobne do naszych góralskich i ukraińskich. Innem urozmaicheniem były przedstawienia dramatyczne i wystawa obrazów, malowanych przez skautów. Na wystawie też od rana do nocy pełno było i gwaru. Restauracje i herbaciarnie dawały tani posiłek.

Ale oto godzina trzecia po południu, a na w pół do czwartej zapowiada program wielkie popisy skautów w Perry Hall Park. Ulicami przeciągają oddziały skautów z chorągwiami i muzyką. Słońce rozpędza



Rozbijanie obozu.



Nocleg wędrowców.

chmury. Kilka tysięcy ludzi zajmuje trybuny; kilkadziesiąt tysięcy zwartem kołem otacza ogromny plac ćwiczeń, w pobliżu którego jaśnieją białe namioty skautów. W promieniach słońca wiatr porusza chorągwie, które odznaczają się grupy oddzielnych narodowości. Szumi i nasze godło przed gromadą skautów z Galicyi, a w piersi naszej drży serce z radości, taką dzielną podstawę mają nasi chłopcy!

Lecz oto tłumy rozstępują się, odkrywając głowy. Wjeżdża w mundurze wojskowym książę Artur Connaught, mając przy boku skauta, sir Roberta Baden Powella. Odzywa się orkiestra, witając hymnem narodowym dostojnego gościa i szefa skautów. Książę i generał przejeżdżają przed frontem; pochylają się chorągwie. Potem zaczynają się ćwiczenia. Książę objeżdża szeregi, zbliża się i do skautów polskich. Baden Powell udziela im pochwały.

W obozie skautów spędzamy parę godzin, ożywieni i odmłodzeni, zazdroszcząc tym malcom i młodzieńcom takich lat szkolnych, młodości, zdrowia, wesołości i takiej higienicznej zabawy, która rozwija ich ciało, kształci duszę, umysł, charakter, a nawet zapewnia kawałek chleba, czyniąc ich od lat młodych użytecznymi członkami narodu.

Oto przyszli obywatele Anglii, Francji, Hiszpanii, Szwajcarii, Stanów Zjednoczonych, Azji, Afryki — no, i — Galicyi naszej.

Słońce chyli się ku zachodowi. *Display* (popisy) skończone. Szumią chorągiewki na pożegnanie dostojnych gości; książę z B. Powelem odjeżdżają, żegnani okrzykami. Warczą bębny, grzmi muzyka. Skauci szykują się w szeregi; zaczyna się marsz do obozów lub do miasta. Naprzód idą skauci królewscy — to najdzielniejsi. Za nimi inni, a wszyscy weseli i niezłomni.

O ile Wystawa była urządzona wygodnie i praktycznie, o tyle „display“ niezupełnie dopisały.

„*Sea-display*“, ćwiczenia wodne, zepsuł deszcz i mgła oraz wadliwe rozmieszczenie ekipaży wodnego, zdała od miejsc, przeznaczonych dla widzów. Lepiej się udały „display“ w obozie i na polu, dzięki pięknej pogodzie. Lecz i tu można było lepiej wyzyskać zalety terenu i ułatwić publiczności dostęp do miejsc, z których więcej mogłaby widzieć. Nagrody składały się z upominków wartościowych i gotówki w złocie.

Ogólne wrażenie, odniesione z wystawy i ćwiczeń skautów, było niezwykle przyjemne i pouczające. Czuliśmy, że każdy z tych młodych jest już człowiekiem, członkiem narodu i ludzkości, że jest użytecznym i że we wszelkich okolicznościach życia potrafi poradzić nie tylko sobie, lecz i bliźniemu.

Minęły czasy bohaterskich turniejów, maszyna zastąpiła siły człowieka we wszystkim, nawet na polu walki. Najzdrowszą młodzież za-



Skaut na czatach.

bija wróg na polu walki, lub epidemia w szpitalach wojskowych. Inteligencja ginie od suchot płucnych. Ale skauci odrodzą ludzkość, ponieważ będą mieli wykształcenie i zdrowie. Fakt ten jest zanadto już widocznym, aby o nim można powątpiewać. Skaut — to mały człowiek, ale często pożyteczniejszy, niż dorosły z „*ancien regime*“. Przyszłość świata zależy od połączenia zdrowia, siły i rozumu, prawości i dobroci. I na tej zasadzie opiera się instytucja skautów.

Instytucja rozwija się nader szybko. W Anglii członków jej liczą już na setki tysięcy. W innych krajach tymczasem na dziesiątki tysięcy. Literatura skautów jest bardzo bogata. Sam szef Baden Powell wydał kilkanaście tomów; pomagają mu w tem inni skauci.

Leży na mojem biurku zielony modlitewnik skauta. Ma stronic 64, kosztuje pensa (8½ groszy). Przed-

mowę do niego napisał książkę Arcybiskup of Cantenbury.

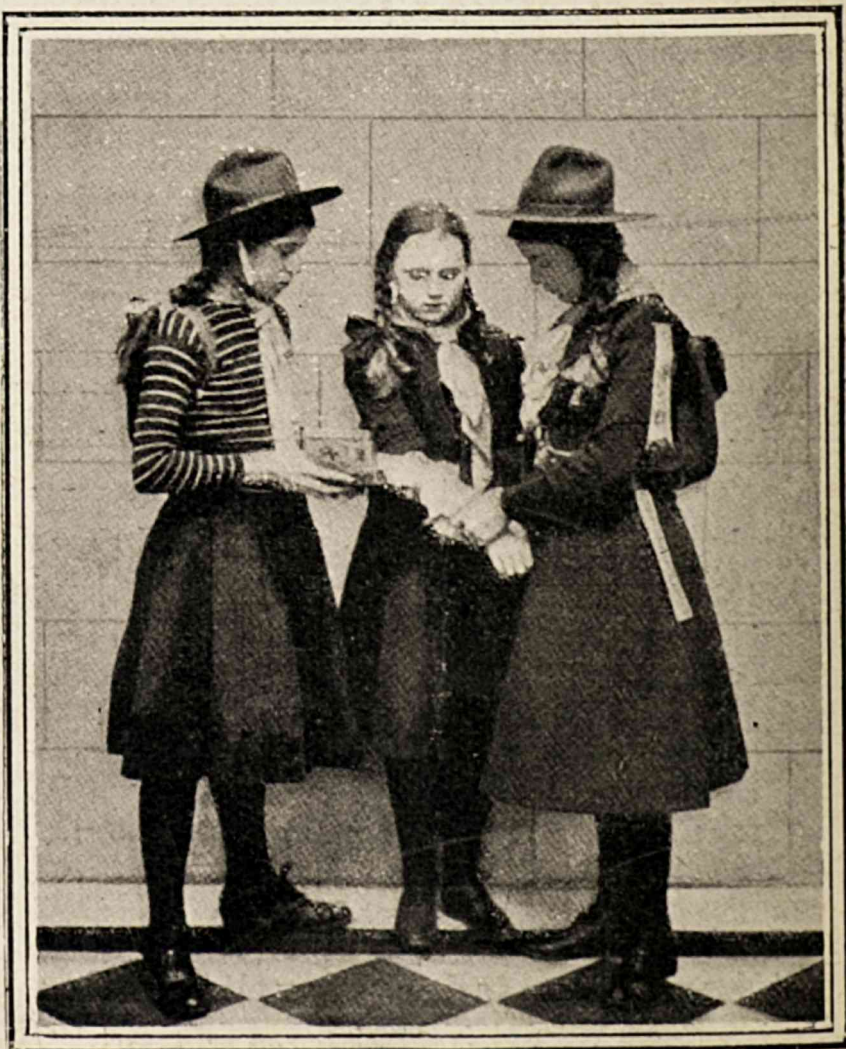
Specyalne podręczniki dla skautów opracowane są systematycznie, a przestudyowanie każdego z nich daje możliwość młodemu chłopcu nabyć wykształcenie w wybranej specjalności.

Skaut żyje w ciągłej styczności z przyrodą, ponieważ program szkolny zostawia mu na to dosyć czasu, a zakłady naukowe, rozmieszczone poza miastem, mają w programie higienę, ćwiczenie ciała i sztuki piękne. Nie przeciążając umysłu, rozwijają go, ale jednocześnie rozwijają ciało, kształcą charakter i wpajają zasady obywatelskie. Przypomina to wychowanie starożytnych greków i rzymian — zreformowane odpowiednio do czasów, w których żyjemy.

Stowarzyszenie młodzieży w celach samokształcenia wyrabia solidarność i samodzielność, wyrabia zamięłowanie do pracy, ułatwia wybór zawodu i daje podniecie w chwilach wyczerpania energii. Nie jest to polskie „jakoś to będzie“ lecz angielskie „poradzę sobie“, „quo non ascendam“ starożytnych rzymian.

Batalion skautów, to siła, która z niczego potrafi stwarzać cuda. Dajcie im zboże, a zmielą je, upieką chleb, ugotują zupę. Dajcie im lasu kawałek — postawią namiot, domek nawet. Umieją przeprowić się przez strumyk, na rzece zbudują most, albo przeprowią się łodzią własnego pomysłu i wykonania. Założą około domu ogródek, zaorzą i obsieją pole. W górach wyszukają tom drogocennych metali i urządzą kopalnię. Nawet zbudują aeroplan i polecą pod obłoki. A gdy nadejdzie chwila odpoczynku, zagrają i potańczą wesoło. W dzień święty postawią krzyż w polu i uklekną do modlitwy w skupieniu ducha.

Nie obawiają się skauci ani choroby, ani wypadku, ani ukąszenia o-



Skauting dziewczęcy. Pierwsza pomoc.

wadów, ani rozbieranego konia. W każdej okoliczności życia potrafią poradzić sobie i bliźniemu. Zastąpią w potrzebie pogotowie ratunkowe, straż ogniową, rzemieślników, piekarzy, kucharzy, balet, teatr, operetkę.

Do nich należy przyszłość świata, oparta na prawdzie, honorze i obowiązku.

Czyż trzeba dodawać, jak potrzebną jest u nas podobna metoda wychowania młodzieży?

Skoro społeczeństwa zachodniej Europy zreformowały wychowanie młodzieży, opierając je na zasadach higieny i stałej styczności z przyrodą, w celu wyrobienia samodzielności i zaradności, a jednocześnie poczucia obowiązku względem bliźnich, — to i nasze społeczeństwo ma obowiązek wprowadzić higienę, jako czynnik wychowawczy w szkołach i pensjonatach. Wykłady higieny teoretyczne nie na wiele się tu przydadzą. Potrzeba zacząć reformę od nauczycieli, którzy przeciążają młodzież, każdy w swoim zakresie. Potrzeba od pierwszych klas uczyć zaradności w życiu i umiejętności stosowania teoretycznych wykładów do praktyki codziennej.

Przedewszystkiem należy przygotować odpowiednią ilość zdolnych i sumiennych nauczycieli, następnie podporządkować szkołę i nauczycieli kontroli lekarzy, higienistów-praktyków i dać im głos decydujący w radach pedagogicznych.

Dziś lekarz szkolny, płatny przez dyrekcję szkoły, rad nie rad musi politykować i czynić ustępstwa na niekorzyść uczniów. Gdy będzie miał władzę zreformowania pedagogiki — uczyni ją niewątpliwie taką, jaką być powinna. A wtedy uczniowie nie będą przeciążani w szkole.

Wtedy szkoła przestanie być instytucją, wytwarzającą ludzi słabych i nerwowców — lecz wychowywać będzie dzieci nasze na ludzi, kochających wiedzę, zżytych z przyrodą, zdrowych fizycznie i moralnie i zadowolonych z życia.

Dr. Alfons Malinowski.



Z zapasów footballowych: Reprezentacyjna drużyna Warszawskiego Koła Sportowego i drużyna łódzka „Victoria”.

Piłka nożna.

Na Agrykoli rozegrano w ciągu ostatniego sezonu szereg matchów piłki nożnej. Drużyna reprezentacyjna Koła Sportowego grała parokrotnie z drużynami zamiejscowymi; zapasy wywoływały duże zainteresowanie publiczności, wśród której przeważała młodzież. Obserwując galeryę podczas gry, widać było roznamiętnione, ogorzałe twarze naszych młodych footballistów, którzy każde uderzenie graczy wykonywali osobiście a każdego nowego golla witali entuzjastycznie. Pamiętam matche, w początkach organizacji drużyn Koła Sportowego, gdy, pomimo interesujących obozów nieprzyjacielskich, na galeryi bywało zaledwie po kilkadziesiąt osób. Następnie liczba ta podwajała się, a dziś wynosi już parę tysięcy gorących zwolenników nożnej: foot-ball przyszedł do nas i wstępnym bojem zdobył serca młodzieży. Bo też w istocie, żaden ze sportów w ostatnim dziesięcioleciu nie osiągnął u nas tak szerokiego rozpowszechnienia, jak gra w piłkę nożną. Zamiłowanie do tego sportu, którego kolebką jest Anglia, szerzy się w całej Europie, a przedewszystkiem w krajach, zamieszkiwanych przez anglików, którzy z prawdziwym zamiłowaniem oddają się temu zdrowemu sportowi.

W szerokich kołach sportowych utrzymało się słuszne przekonanie, że dla utrzymania dobrego stanu zdrowia niezbędnymi są ćwiczenia na świeżem powietrzu. Dla osiągnięcia tego celu za-

den ze sportów nie nadaje się tak, jak gra w piłkę nożną, w której zdrowa i przyjemna rozrywka połączona jest z małymi kosztami, a więc dostępna jest dla wszystkich.

Football rozwija graczy wszechstronnie, wyrabia w nich zręczność, wytrzymałość i szybką orientację w sytuacji. Jest jeszcze inna dobra strona tego sportu, a mianowicie każdy z graczy winien wyzbyć się egoizmu i podporządkowywać się interesom ogółu, t. j. drużyny. Jest on więc jakoby kółkiem maszyny, kóre, poruszając inne, nadaje bieg całemu mechanizmowi.

Kto jest sam footballistą, wie, jak wielką jest pokusa wystąpienia z szeregu ażeby samemu „wystrzelić bramkę” i jak trudno przezwyciężyć tę chęć. Gracz powinien pamiętać, że musi współdziałać, a każde wyłamanie z szeregu, aby się „pokazać”, równa się przeciwdziałaniu. Gracz musi pamiętać, że walczy dla barw klubowych i za nie.

To też szeroka publiczność nasza, zajmująca się tak żywo innemi sportami, winna się też więcej interesować grą w piłkę nożną.

Pod tym względem możemy wzorować się na Anglii, gdzie największem widowiskiem sezonu sportowego są match'e piłki nożnej, rozgrywane między drużynami zamiejscowymi, a szczególnie doroczny match footballowy między Anglią a Szkocją.

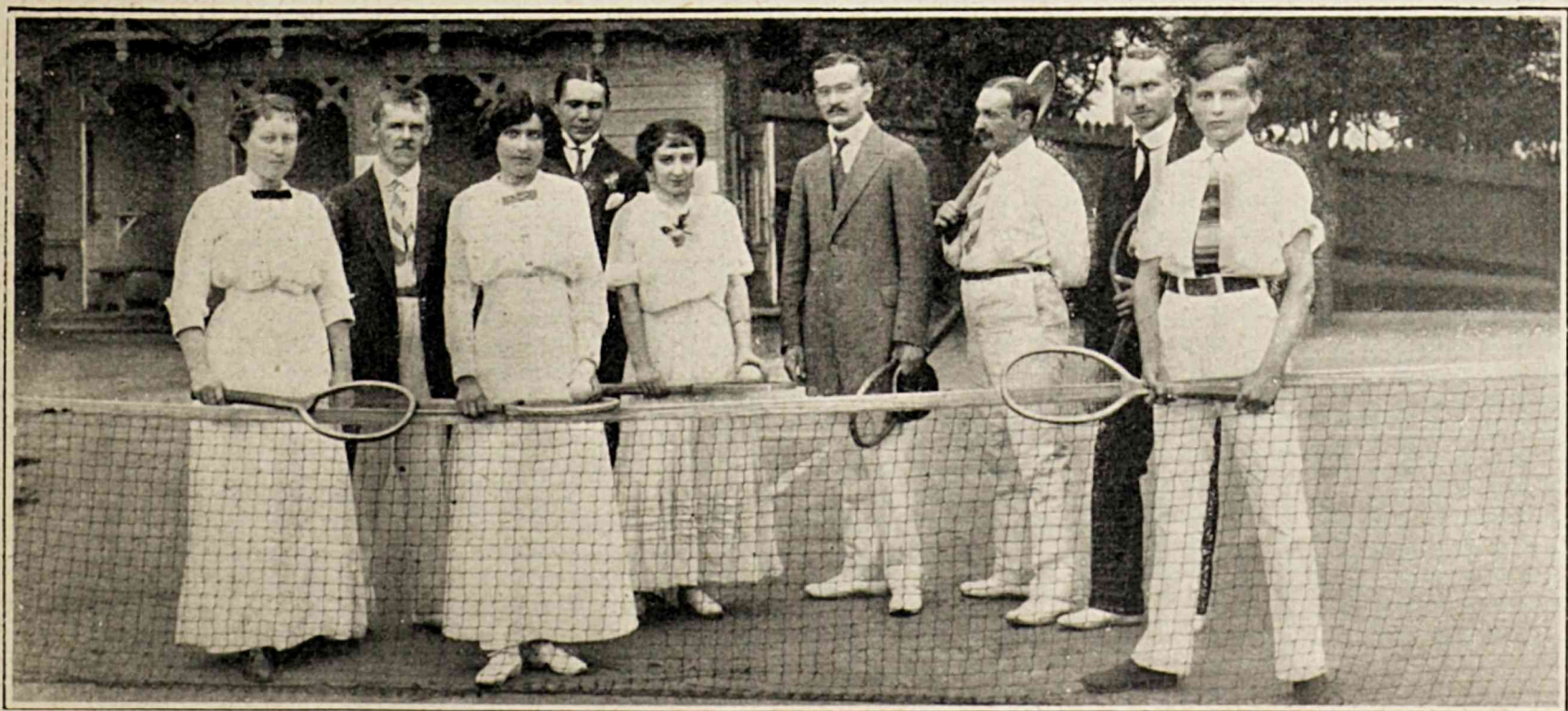
Jeden z takich matchów odbył się w Glasgowie w Hampden Park, posiadającym najlepszy na świecie plac do gry w nożną. Na dwie godziny przed rozpoczęciem match'u otworzono 50 wejść, aby publiczność mogła bez trudności zająć swe miejsca. Match ten zgromadził około 128.000 widzów.

Kiedyż to w Warszawie doczekamy się podobnych stosunków?

Miejmy jednak nadzieję, że i Warszawa nie pozostanie w tyle, tembardziej, że gra w piłkę nożną znajduje wśród publiczności coraz więcej miłośników tego zdrowego sportu.

Próby polowe wyżłów

Rada Warszawskiego Oddziału CESARSKIEGO Towarzystwa Prawiolo-
wego Myślistwa — podaje do wiadomości, że w d. 4 ym września r. b., odbędą się próby polowe wyżłów na gruntach folwarków Parzniewa i Gąsina pod Pruszkowem D. Ż. W.-W. Informacji udziela i zapisy przyjmuje Kancelarya Towarz. (Nowy-Swiat 35).



Uczestnicy konkursu Lawn-Tennisowego, urządnego w Kamienskoje w końcu lipca.



Grupa uczestników konkursu wraz z gronem sędziowskim.

Konkurs tenisowy w Ciechocinku.

Dowodem coraz żywszego zainteresowania się sportem w naszym społeczeństwie może być rozegrany niedawno w Ciechocinku X-ty konkurs lawn-tenisowy, który i zgromadził ogół bardzo dobrych graczy, i wywołał w szerszych kołach znaczne zaciekawienie.

Program konkursu był obszerny i urozmaicony. W turnieju „juniorów” z 15-tu uczestników pierwszą nagrodę zdobył p. K. Ziemiński. W dwójkach mieszanych z pośród 5 dwójek pierwszą nagrodę zdobyli bar. Kronenberżanka z p. Cybulskim, II-gą p. W. Piestrzyńska z p. S. Jakimowiczem. Turniej o „Mistrzostwo Kujaw na r. 1913”, puchar (dar Zarządu wód ciechocińskich), oraz wstęgę honorową zdobył p. Jerzy Kowalewski, drugą nagrodę, piękną żardinierę srebrną (dar Tow. Przyjaciół Ciechocinka), otrzymał p. S. Jakimowicz, trzecią, laskę ozdobną, p. L. Cybulski i czwartą, rakietę, p. J. Wiśniewski. W turnieju pań pierwsza nagroda przypadła w udziale p. J. Orpiszewskiej, druga p. W. Piestrzyńskiej. Na trybunie sędziowskiej zasiadali pp.: K. Olchowicz (junior), W. Olchowicz, A. Przybylski, Z. Bojarski. Złota komitetu sprawnie kierował konkursem p. E. Nebel, który obchodził 10-lecie swego kierownictwa, pierwszy bowiem urządził konkurs i tym sposobem zainicjował tego rodzaju rozrywki. To też grono uczestników wręczyło p. Nebłowi piękną tekę z faksymiliami. Konkurs pozostawił miłe wspomnienia wśród uczestników; echem jego jest utworzenie Koła Sportowego, jako Sekcyi Tow. Przyjaciół Ciechocinka.

Kronika sportowa.

SPORT KONNY.

Wyścigi jesienne w Warszawie. W przyszłym miesiącu rozpoczynają się w Warszawie wyścigi konne sezonu jesennego na torze Mokotowskim. Większe nagrody są następujące: Ludwika hr. Krasińskiego rb. 5.000, Wielka Warszawska nagroda międzynarodowa 10.000 rb.,

Produce dla 2-latków 2.300 rb., A. hr. Potockiego dla 2-latk. 4.000 rb., Jerzego Fanshawe 2.000 rb., Handicap jesienny 2.000 rb., Handicap Sac-à-Papier 2.000 rb., Weiter 3.000 rb., Janowska 4.000 rubli. Najniższa kategoria zawiera nagrody po 700 i 600 rb. Oprócz tego jest cały szereg nagród dodatkowych od rb. 800 do 1.500. Ogółem w ciągu sezonu jesennego suma nagród programowych, oprócz dodatkowych, wynosić będzie rb. 132.400.

Z Tow. wyścigów konnych. Zarządzający Wydziałem stadnin państwowych w porozumieniu z generał-gubernatorem warszawskim zatwierdził na trzecie 1913—1916 w Tow. wyścigów konnych Królestwa Polskiego na stanowiskach: wiceprezesa p. Fryderyka Jurjewicza, starszych członków: pp. Antoniego Daszewskiego, margr. Aleksandra Wielopolskiego i skarbnika p. Stanisława Wotowskiego.

Wyścigi w Piotrkowie. Dn. 31 b. m. rozpocznie się sezon wyścigów konnych w Piotrkowie, które trwać będą 5 dni. Dla koni półkrwi przeznaczone są największe nagrody, a mianowicie: Piotrkowski St. Leger im. Augusta Ostrowskiego rb. 1.200. Widzowa rb. 1.500, ofiarowana przez ks. Lubomirskiego, oraz 800, 600 i 500 rb. od Głównego Zarządu Stadnin. Wyścigi z przeszkodami i płotami tworzą odrębną kategorię. Najwyższymi nagrodami są uposażone: Steeple-chase international im. Jana Zbiewskiego rb. 1.200 i nagroda honorowa; wyścig z płotami im. Jana Reszkego rb. 1.000 i nagroda honorowa; Cross Country steeple chase international rb. 1.600 i nagroda honorowa. Ogółem zostanie rozegranych: rb. 6.000 od Głównego Zarządu Stadnin, 3.500 rb. od Tow. W. K. w Król. Polskiem, rb. 4.000 od Piotrk. Tow. zachęty do wyśc. konnych i 13.800 rb. od osób prywatnych. Dn. 5 września rozegrane będą konkursy hipiczne, w połączeniu z biegiem myśliwskim, o nagrodę 500 rb., ofiarowaną przez Augusta hr. Potockiego.

Wyścigi w Radomiu. Przez 3 dni: 15, 16 i 17 b. m. odbywały się w Radomiu wyścigi konne, połączone z konkursami hipicznymi i biegami myśliwskimi za mastrem. Nagrody ofiarowali: Maciej ks. Radziwiłł, Radomskie Towarzystwo zachęty do wyścigów konnych, Główny Zarząd Stadnin Państwowych, Ce-



Zwycięzcy.

sarskie Tow. Wyścigów Konnych w Królestwie Polskiem, Juliuszowa hr. Tarnowska, Michał hr. Komorowski, Aleksander margr. Wielopolski, Jan hr. Zamoyski, Augustowa hr. Zamoyska, Janowa hr. Zamoyska i Władysławostwo hr. Zamoyscy.

Sprzedaż stadnin. Nieliczne stadniny na Wołyniu uszczupliły się przez sprzedaż stadniny koni remontowych półkrwi Jana hr. Tarnowskiego z Kozina. Stadnina założona była w r. 1903. Reproduktem w stadzie był „Konsul”, angloarab z Antonin Józefa hr. Potockiego. Matki pochodziły ze stad pp. Gromnickiego i Różańskiego.

SPORT WIOŚLARSKI.

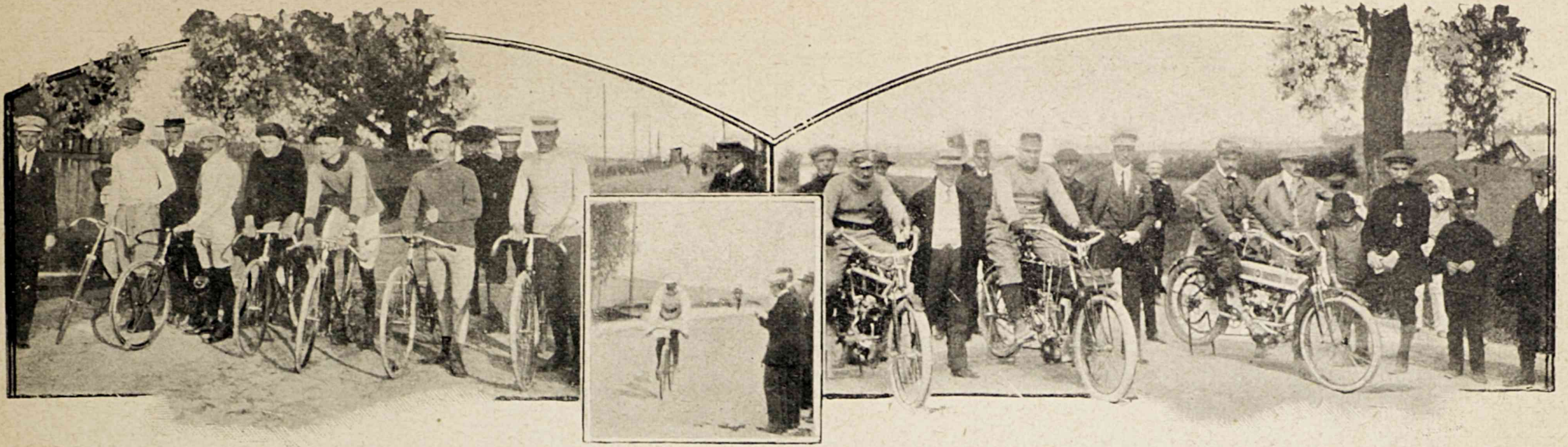
III trójbój wioślarski. Przy przystani wioślarskiej w Warszawie rozegrano odkładany kilkakrotnie trójbój przy szybkości prądu, dochodzącej do 1,66 met. na sek. Woda 8 st., szybkość prądu do 83 cent. na sek. Na program zostały się: I konkurs-wyścig na przestrzeni 1000 met., II konkurs: pływanie pod wodą. Po skończeniu trójboju uczestnicy wyjechali łodzią na środek rzeki i demonstrowali wypadek przewrócenia łodzi; załoga, przewróciwszy łódź (każdy przy swym wiośle), mimo silnego prądu, na przystań ją sprowadziła. Większość uczestników trójboju bierze udział w całości wszystkich trójbojów, rozgrywanych w sezonie bieżącym.

Regaty wioślarskie na Dnieprze. W Kijowie odbyły się doroczne regaty, urządzone przez Sekcję wioślarską Polskiego Tow. Gimnastycznego. Program regat zapowiadał 6 biegów i 2 przedbiegi „juniorów”.

Regaty na Narwi odbyły się w Łomży d. 20 z. m.; do turnieju wioślarskiego stanęło 7 osad. Turniej odbył się na przestrzeni 600 metrów pod wodę i tyleż z wodą.

Międzynarodowe regaty żaglowców odbyły się niedawno pod Hawrem. Między innymi rozegrano konkurs o wielką nagrodę francuskiego klubu jachtowego. Zwyciężył jacht angielski „Norada”, własność Freda Milburne’a.

Z Krakowa do Kopenhagi łodzią. Dwaj członkowie Akad. Związku Sport. w Krakowie, pp. Krysiński i Skórzewski, wyruszyli na specjalnie zbudowanym



Cykliści przed wyjazdem.

P. Wojas, zdobywca mistrzostwa.

Motorzyści przed startem.

kajaku z dwoma żaglami z Krakowa do Kopenhagi. Projektowana marszruta idzie Wisłą do Narwi, przez jeziora do Królewca i dalej brzegiem Bałtyku aż do Kopenhagi.

SPORT KOŁOWY.

Wyścigi międzynarodowe w Warszawie. Na torze dynasowskim odbyły się d. 20 z. m. pierwsze w obecnym sezonie międzynarodowe wyścigi cyklistów, z udziałem trzech jeźdźców zagranicznych: Peter Olafa z Kopenhagi, Messori Carla z Mediolanu i Van der Staabe z Amsterdamu. Prym trzymali pp. Van der Staabe, Tkaczyk i Peter Olafa. Wyścigami kierował p. Wadowski.

Wyścigi torowe Siedleckiego Tow. Cyklistów odbyły się w d. 27 lipca r. b. przy udziale 24-ch uczestników, znanych sił miejscowych. Program obejmował 7-m biegów rowerowych i jeden bieg pieszy.

W Częstochowie odbyły się wyścigi Sekcji kolarskiej T-wa „Lutnia”. Głównymi zwycięzcami byli cykliści z Pabjanic i Łodzi.

We Włocławku odbyły się d. 20 z. m. wyścigi cyklistów, które zainteresowały licznych zwolenników sportu kolarskiego. Organizacja pokonała trudności, jakie nastęrczały się z powodu braku odpowiedniego toru. Uzyskane czasy nie mogą być miarodajne, gdyż tor, na którym jeżdżono, nie odpowiada wymaganiom, stawianym torom wyścigowym. Mimo to wyniki były wcale pomyślne i świadczyły o dużej sprawności.

Mistrzostwo Galicyi. Wyścigi cyklistów i motocyklistów o mistrzostwo Galicyi odbyły się w dniu 10 b. m. na przestrzeni 150 klm. gościńcem janowskim ze Lwowa do Radymna i z powrotem. W wyścigu brało udział 8 cyklistów i 4 motocyklistów. Tytuł mistrzów zdobyli pp. Wojas (na rowerze w 7 godz. 6 m.) i Michaliczyn (na motocyklu 2 cyl. 3 HP. w 3 god. 6 m.).

Dookoła Francyi na rowerze. Niedawno zakończyła się największa z dotychczasowych jazda dystansowa cyklistów dookoła Francyi. Dystans wynosił 5387 kilometrów i był podzielony na 15 etapów. Zwycięstwo odniósł belgijszyk Thys, jadący z przeciętną szybkością 27 klm. 220 m. na godzinę. Wygraną jego oceniają na 12,000 franków. Ogółem startowało 194 współzawodników.

Nowy rekord światowy na przestrzeni 10 kilometrów utworzył Marceli Berthet na paryskim torze „Buffalo”. Korzystając z pogody bez wiatru, cyklista francuski przebył tę przestrzeń w ciągu 13 minut 51,5 sekundy, bijąc poprzedni rekord o $2\frac{3}{5}$ sekundy.

RÓŻNE.

Ratownictwo. II międzynarodowy kongres dla ratownictwa i zapobiegania wypadkom odbędzie się w Wiedniu od 9 do 13 września r. b. w budynku parlamentu. Prace kongresu obejmują trzy posiedzenia ogólne, posiedzenie grupowe i prace w 10 oddziałach, a mianowicie: I. Pierwsza pomoc lekarska; II. Wykształcenie nie lekarzy w udzielaniu pierw-

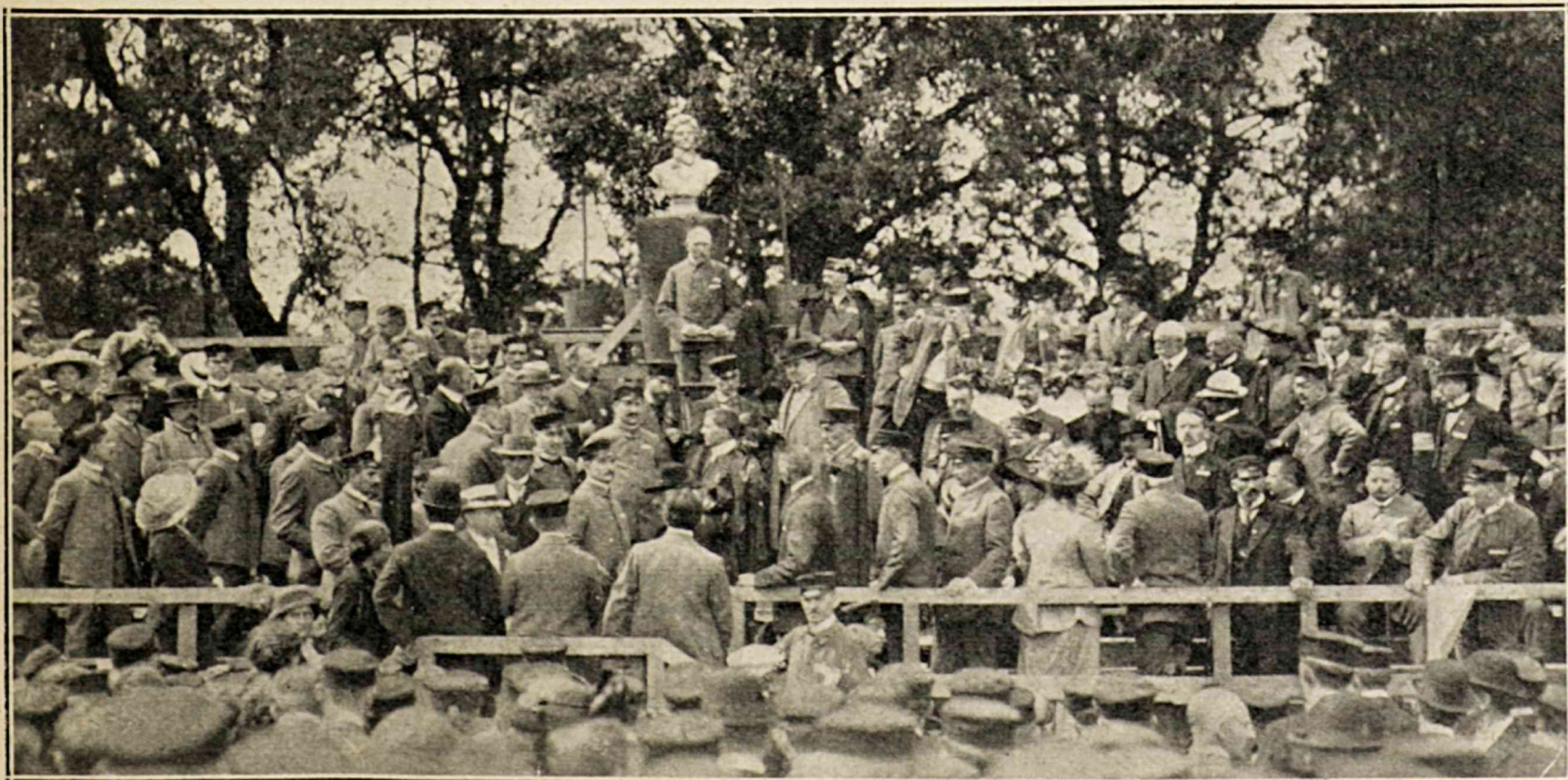
szej pomocy; III. Ratownictwo w miastach; IV. Ratownictwo w podróży (kolej, samochód, żegluga powietrzna i t. d.); V. Ratownictwo na morzu i wogóle na wodach; VI. Ratownictwo w górnictwie i w pokrewnych przedsiębiorstwach; VII. Ratownictwo przy strażach pożarnych; VIII. Ratownictwo w górach; IX. Ratownictwo i sport; X. Zapobieganie wypadkom. Dotychczas zgłoszono 190 referatów i odczytów. Wywody niektórych prelegentów będą uzupełnione demonstracjami, obrazami świetlnymi i kinematografami. Kongres obudził w szerokich kołach wielkie zainteresowanie.

Polski lotnik w Texas.

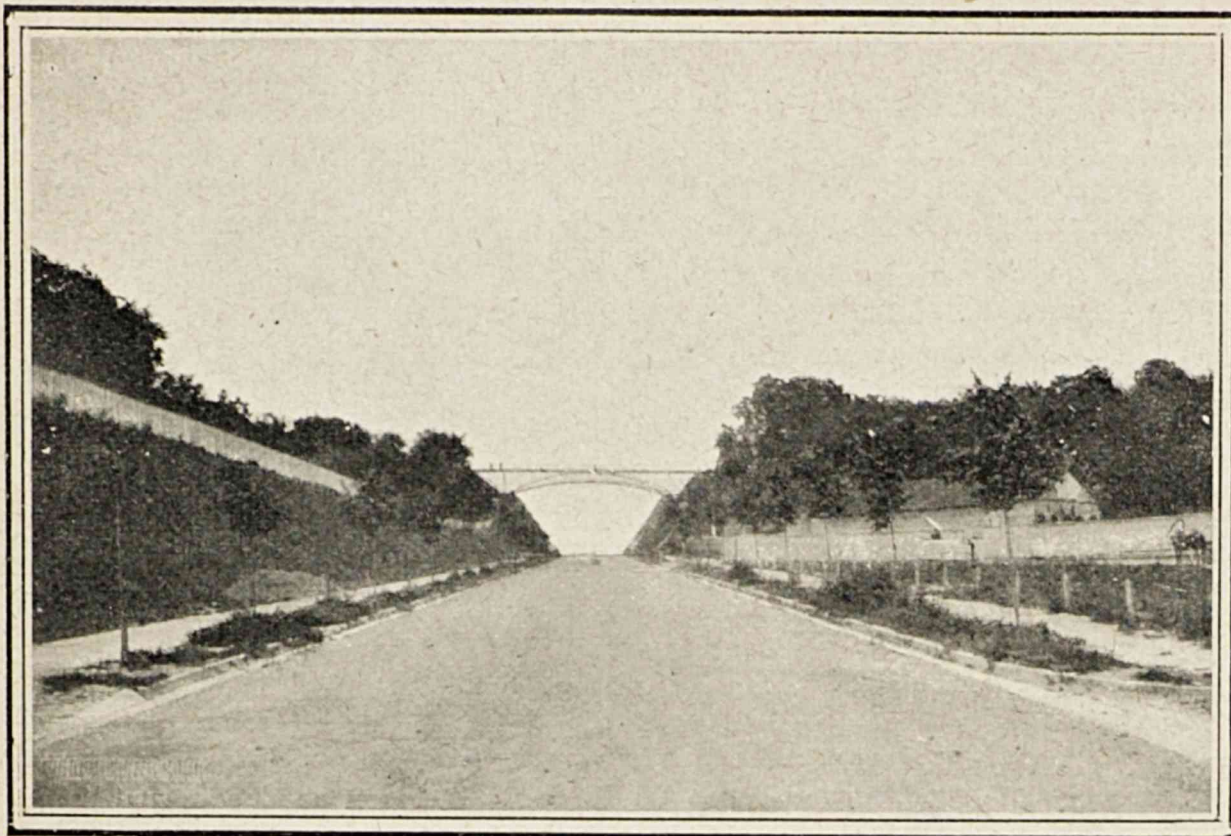


Paweł Studencki, były student uniwersytetu w Petersburgu, pełni obecnie funkcję powietrznego pocztyniona w Texas. Lotnik przelata nad bardzo niebezpieczną zatoką, około 40 wiorst szerokości, co razem z lądowaniem zabiera mu nie więcej, niż 40 minut. W tych dniach p. Studencki na biplanie Courtis wzniósł się na 4.000 metrów nad miastem Halverton. Gdy zaczął opuszczać się, na wysokości 2.000 metrów motor stanął; zdawało się, że katastrofa jest nieunikniona. Lecz lotnik nie stracił przytomności. Wytrawną ręką umiał pokierować tak swym aparatem, że splanował bardzo umiejętnie na placu przy 42 Avenue.

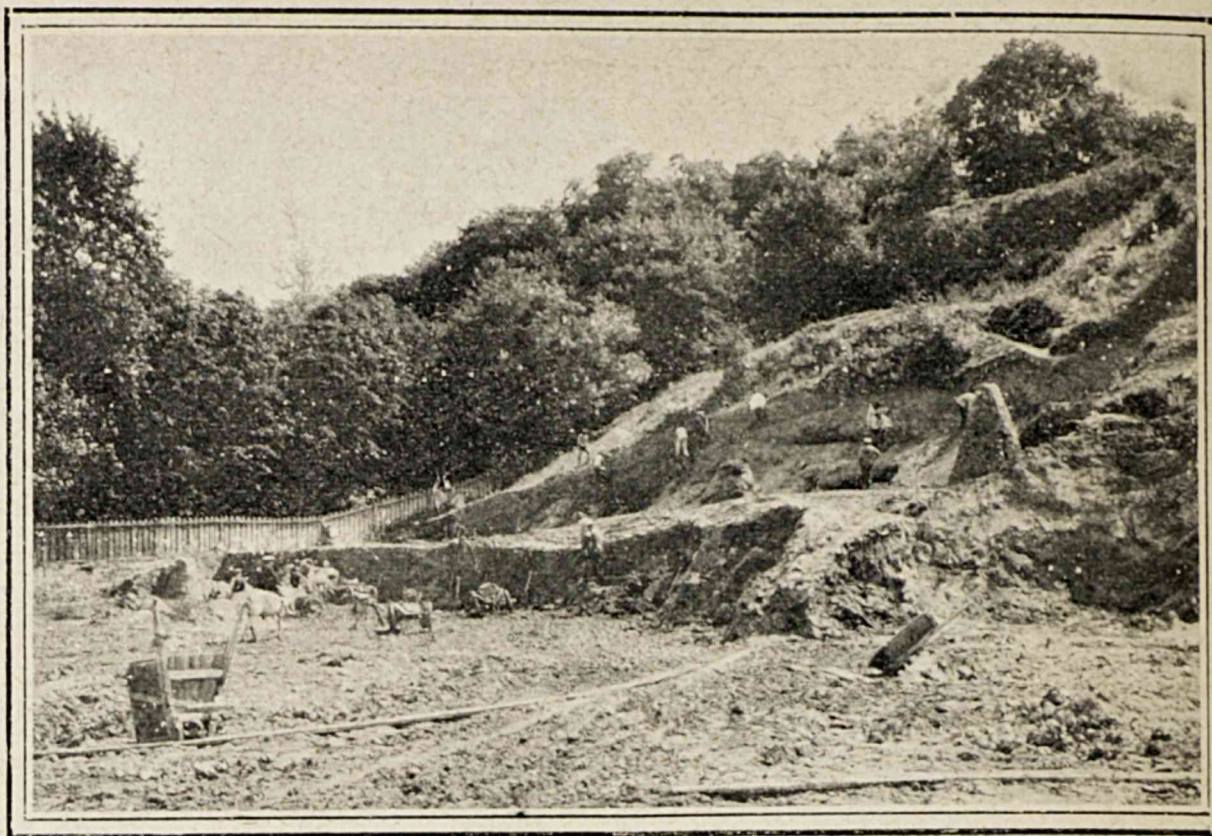
IV-ty ogólny zlot Sokołów w Poznaniu. Fot. „Camera” Z. Śniegocki.



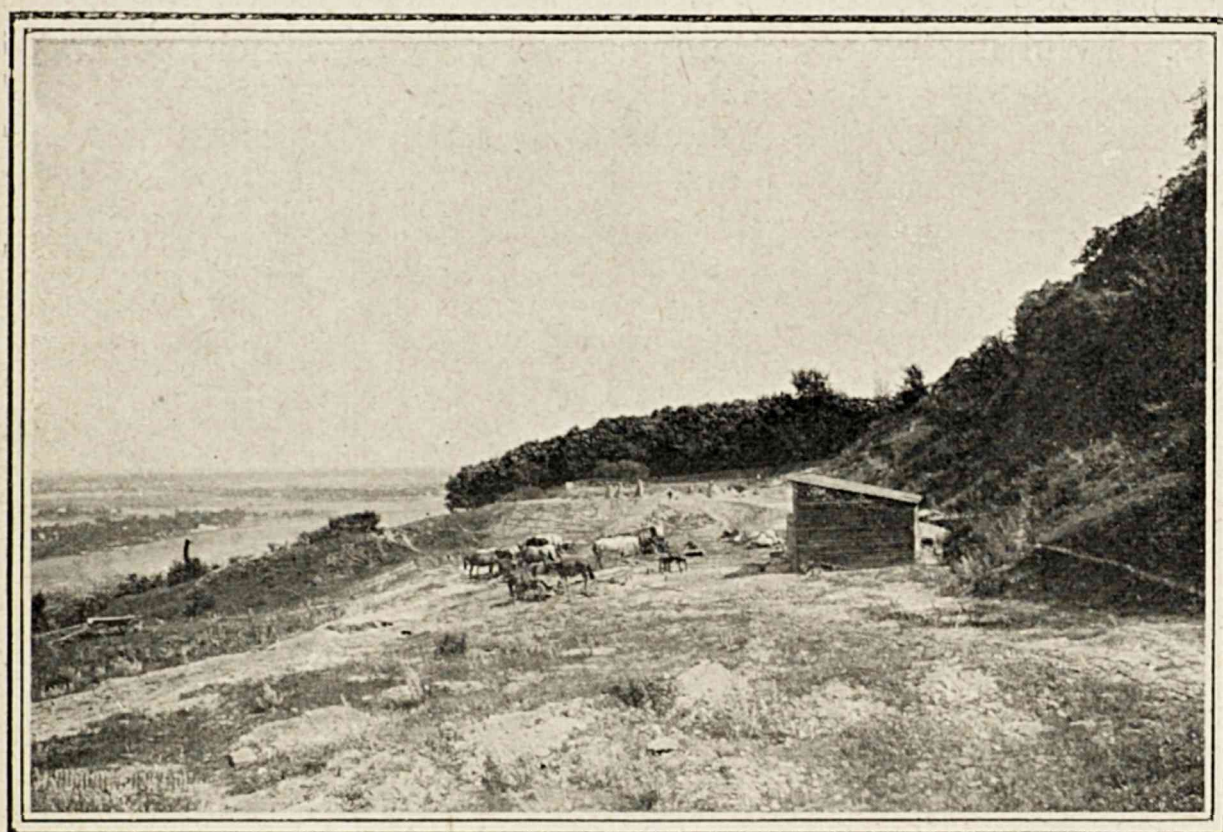
Otwarcie zlotu dn. 15—17 sierpnia r. b. Przemawia B. Chrzanowski.



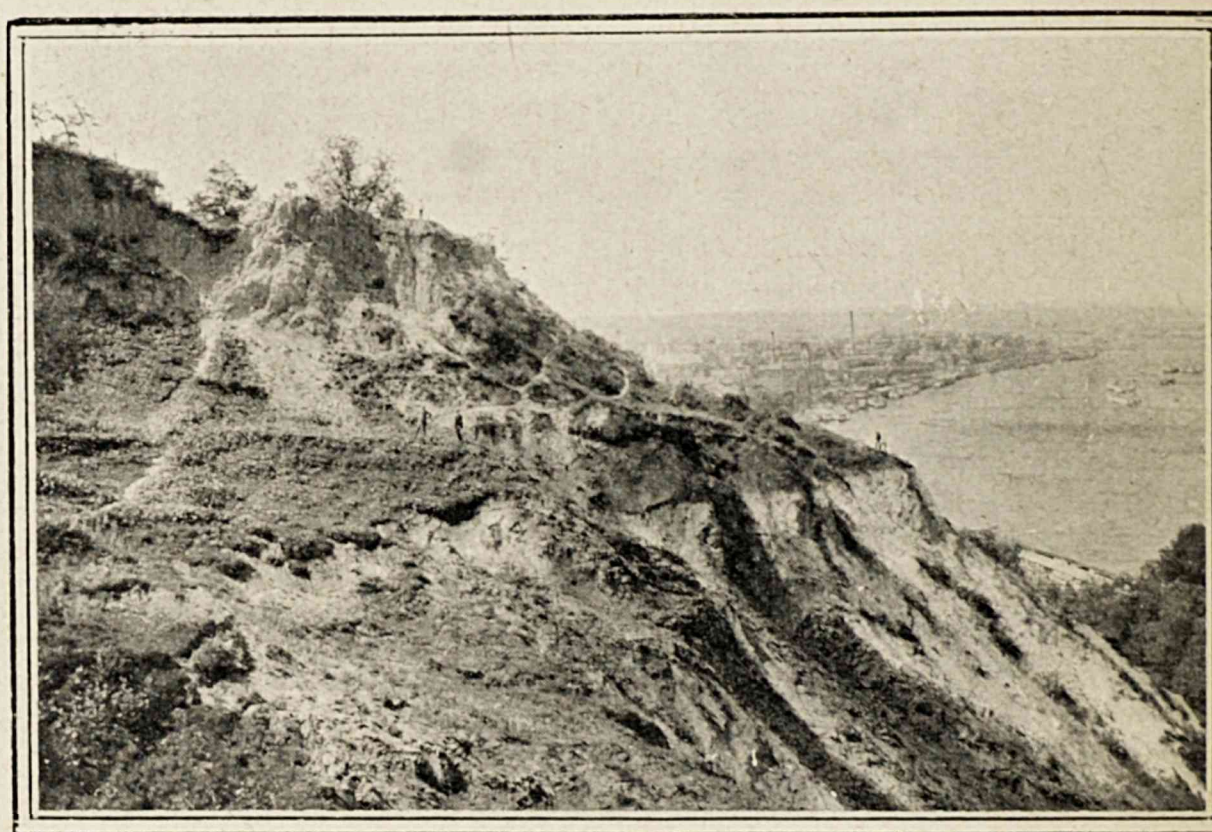
Wjazd na wystawę.



Roboty przygotowawcze pod sterem wystawy koni.



Roboty przygotowawcze pod sterem wystawy koni.



Roboty przygotowawcze pod sterem wystawy koni.

Wszechrosyjska Wystawa 1913 r. w Kijowie.

Sekcja Stadnin Zarodowych i Hodowli Koni.

Oddział Wojskowo-Stepowy.

Dla sekcji Stadnin Zarodowych i Hodowli Koni na Wszechrosyjskiej Wystawie w Kijowie w 1913 r., wybrano jedną z piękniejszych części miasta, położoną nad Dnieprem na zboczach Carskiego ogrodu, na kilku placach i tarasach, skąd rozciąga się wspaniały, malowniczy widok na miasto, Dniepr i Padół.

Zamieszczone obok zdjęcia przedstawiają miejscowość w stanie pierwotnym, przy rozpoczęciu robót przygotowawczych pod teren Wystawy.

Niezależnie od malowniczego położenia, Wystawa koni zacieka wi wysoce każdego widza eksponatami.

Wiecej niż 700 okazów z pierwszorzędných stajni zarodowych Kraju Południowo-Zachodniego, Królestwa Polskiego, Rosyi Środkowej, oraz sepów za Donem, Kabardyi Kraju Tekińskiego i Syberyi, świadczyć będą wymownie o bogactwie Państwa pod względem gatunku i rasy.

Wystawa otwartą będzie od 18 do 25 sierpnia włącznie.

Podczas trwania Wystawy (18—

25 sierpnia) odbędzie się Wszechrosyjski Zjazd hodowców koni, na którym będą głównie poruszane i zdecydowane kwestye: połączenia programu działalności Państwowych stadnin zarodowych i Ziemstw, organizacya i udzielanie zapomóg drobnym włościańskim hodowlom, zbada n i podtrzymanie egzystujących obecnie raz i wiele innych.

Zapisy na zjazd napływają coraz liczniej. Adres: Kijów, Wystawa, Zjazd Hodowców Koni.



Jadwiga z Gniazdowskich i Adam Olszewscy.

W dn. 9 b. m. w kościele św. Piotra i Pawła na Koszykach pobłogosławiony został związek małżeński pomiędzy panną Jadwigą Gniazdowską, córką pp. Władysława i Stefani z Gackowskich, właścicieli dóbr Radziki Małe w ziemi płockiej, z panem Adamem Olszewskim, inżynierem - technologiem, synem ś. p. Michała i Eweliny z Krysińskich, obywatelom starostwa błońskiego i ziemi warszawskiej. Po zaślubinach rodzice panny młodej przyjmowali gro- no najbliższej rodziny w salonach hotelu „Polonia“. Szczęść Boże młodej a dobranej parze.

W sobotę, dn. 16 b. m. w kościele Przemienienia Pańskiego ks. Wolski pobłogosławił związek małżeński pomiędzy panną Wandą Kowalską a p. Konstantym Rogalińskim, znanym w szerokich kołach naszego miasta właścicielem składu gastronomicznego p. f. Langner i S-ka.

Na nowej drodze życia szczęść Bo- że młodej i dobranej parze.



Wanda z Kowalskich i Konstanty Rogaliński.

Wychowanie obywatelskie na zachodzie Eu-ropy. Dr. Z. Daszyńska-Golińska.
Z V-ej Seryi. Wacław Wolski.
Nasi artyści. (Z 5 il.) mrs.
Na twórczej fali. (Z 1 il.) Antoni Gawiniński.
Konserwacja zabytków starożytności. (Z 3 il.) St. I.
Stacje Jasnogórskie. (Z 15 il.)
Nastroje Bałkańskie. (Z 1 il.) J. Apfelbaum-Jabłonowski.
Na bruku warszawskim. (Z 1 il.) K. Bartoszewicz.
Zgon b. pośła do I-ej Dumy. (Z 1 il.)
Z teatrów warszawskich. (Z 2 il.) S. K.
Najważniejsze wypadki minionego tygodnia.
Humor i satyra. Krogulec.
Z kroniki towarzyskiej. (Z 2 il.)

PRZEGLĄD SPORTOWY.

Pozjeżdżie Skautów. (Z 4 il.) A. Malinowski.
Piłka nożna. (Z 1 il.)
Tow. Gimnastyczne w Kamienskoje.
Konkurs tenisowy w Ciechocinku. (Z 2 il.)
Kronika sportowa.
150-kil. wyścig Lwowskiego Tow. Kol. (3 il.)
IV-ty ogólny zlot Sokołów w Poznaniu.
Polski lotnik w Texas. (Z 1 il.)
Wszecchrosyjska wystawa w Kijowie. (Z 4 il.)

ODDZIELNE ILUSTRACJE:

Sztuka obca.
Wystawa rolniczo-przem. w Piotrkowie (3 il.)
Tydzień tatrzański w Zakopanem.
Obchód 11-lecia odzyskania Morskiego Oka.
Na granicy Francji i Niemiec.
Wyścigi i pokaz koni w Radomiu. (3 il.)
Zaślubiny panny Miropolskiej.
Nowa rewolucja w Chinach.
Literaci na wywczasach letnich.
Na widowni — Z tygodnia. (5 il.)
Powódź w Warszawie.

Z Kalotechniki.

Nr. 1. *Czarnej Murze.* Wągry zginą po stosowaniu następującej ku- racyi: myć się codzień Perelkami al- kalicznymi zamiast mydła i wycierać twarz płynem Vesta. Za bytnością w Warszawie najlepiej byłoby usu- nać je mechanicznie w Kalotechnice. Środki wysyłamy za zaliczeniem po- cztowem.

Nr. 2. *Zrozpaczonej Maryli.* Z o- pisu sądząc, są to objawy odmroże- nia. Krem Eros działa b. skutecznie.

Nr. 3. *I. Z. Z.* Zjędrnienie biustu wywoła tylko umiejętny masaż. Sku- tek potrwa czas dłuższy. Można u nas na miejscu.

Nr. 18. Niejednokrotnie już o tem pisaliśmy, że identycznych środków przeciw wypadaniu włosów dla wszystkich stosować nie można. Wy- czeski włosów przysłać trzeba do a- nalizacji lekarskiej, do Kalotechniki, dla zbadania, poczem zaleci się odpowie- dnią kuracyę.

Nr. 72. Zbyteczne włosy usuwa się za pomocą elektrolizy. Wszelkie depilatoiry usuwają chwilowo. Z nie- szkodliwych i skutecznych polecamy depilatoire Lotos. Cerę konserwują znakomicie Otrąbki Vesta z Wodą różaną radioaktywną. Oprócz tego zalecamy dwa razy w tygodniu ma- saż twarzy wibracyjny.

Nr. 25. Piegi i opaleniznę usunie

i cerę wybieli Krem Lanol, wyrobu Laboratorium Kalotechniki. Jestto środek pewny i wypróbowany. Wo- bec znajdujących się w handlu bez- wartościowych fałszyfikatów, ostrze- gamy, że wszystkie zalecane przez nas środki zaopatrzone są w markę ochronną Kalotechniki i są do naby- cia w Krakowie u Miklaszewskiego, pl. Dominikański 1, we Lwowie u Pa- włowskiego, Akademicka 21, w Łodzi u Spiessa, w Odesie u Anderskiego, w Wilnie u Grużewskiego, w Kijowie u Jurotata, w Sosnowcu u Jagiello- wicza, w Radomiu u Cieszkowskiego.

Listy z zapytaniem adresować: Kalotechnika, Marszałkowska 116, tel. 16-73. Zarząd Kalotechniki.

Poradnik higien. - kosmetyczny.

Nasze zęby.

Nasze zęby... Przyjrzyjmy się im bacznie z punktu widzenia dentystycz- nego, a napewno z rozpaczny schwy- cimy się za głowę, tak straszliwy przedstawiają one widok. Żółte, próch- niejące, bez emalii, wciąż prawie bołą- ce, smutny dają obraz. Ratować je należy, konserwować, i to od wczesnej młodości. Czynione w tym kierunku badania i próby dowiodły, że do celu tego najlepiej nadają się przetwory „Tlenolu“ — (krem, eliksir i proszek) wykonane podług przepisu dr. Napo- leona Cybalskiego, prof. Wszechnicy Jagiellońskiej. Preparaty te nie tylko że znakomicie wpływają na konserwa- cyę zębów, ale i dezynfekują całą ja

mę ustną, niszcząc wszelkie rozkład- jące się cząstki pokarmów, oraz nie uszkadzając emalii. Radzimy też uży- wać je wszystkim, kto chce mieć zdro- we zęby.

Pigułki Sanguinalowe Krewela przy leczeniu gruźlicy.

Połączenie Sanguinalu z kreo- tem, albo z gwajakolem uważane jest przez powagi medyczne, jako najsku- teczniejszy środek leczniczy, ustalający i zwiększający skuteczność zabiegów higienicznych przy zółtach i skłonno- ści do gruźlicy. Przy pomocy pigułek sanguinalowych zdobywamy możliwość podziałania na samą chorobę, wzma- cniając siły ustroju i polepszając stan ogólny. Możemy uodpornić chorych w walce z gruźlicą i nawet wstrzymać dalszy rozwój choroby. Czynić to na-

leży zawczasu, dopóki niszcząca dzia- łalność choroby nie rozwinęła się do najwyższego stopnia. W początkach choroby wpływ pigułek sanguinalo- wych jest bezwzględnie zbawienny, ra- dzimy też stosować jaknajwcześniej.

Puder w książeczkach.

Miniaturowe książeczki, o karteć- kach nadzwyczajnej wprost cienkości. Lecz niech nikt nie sądzi, iż kartećki te zawierają tekst jaki o literackim znaczeniu. O nie... mają one więcej realne przeznaczenie. Oto jedna kar- teczka rozłarta na twarzy przy pomocy chusteczki, okrywa ją cienką warstwą pudru, znakomicie chroniącą cerę od wpływu promieni słonecznych. Książeczki te znane są w handlu pod na- zwą Papier Poudre Ltd. i dostać je można wszędzie. Są one nadzwyczaj- wygodne dla pań. Dr. M. D.

I. GIMNAZJUM męskie Z PRAWAMI

gimnazyów rządowych, t. j. abiturjenci mają prawo wstępu do wszystkich wyższych zakładów naukowych w kraju i zagranicą, prawo ulg wojskowych itd. Z powiększeniem lokalu będzie powiększona i liczba klas równoleg- łych. Niezamożni chrześcijanie, jak zwykle, korzystają z ustępstwa przy opłacie wpisu.

II. GIMNAZJUM BEZ PRAW

z programem gimnazyów rządowych.

R. KOWALSKI, Świętokrzyska № 27.

Dla Nauczycielek ludowych Kursy pedagogiczne

A. WALICKIEJ, w Warszawie, Wielka № 9

z praktyką we wzorowej początkowej szkole. Zapis kandydatek od 20 sierpnia. Egzaminy dla nowowstępujących 1 i 2 września. Internat na miejscu.

Camery Ica

we wszystkich istniejących formatach, zarówno do płyt, jak i na filmy, ze wszystkimi rodzajami zatworów, z nieporównaną optyką, na każdą cenę, do wszystkich zastosowań fotografii, jak to: do zdjęć z dziedziny wiedzy ścisłej, techniki, przemysłu, sztuki, sportu i zdjęć amatorskich. Nabywać można we wszystkich składach aparatów fotograficznych całego świata po cenach fabrycznych oryginalnych. Wszystkie możliwe artykuły do zdjęć, do negatywnych i pozytywnych operacji i do projekcji.

ILUSTROWANY KATALOG № 305 BEZPŁATNIE.

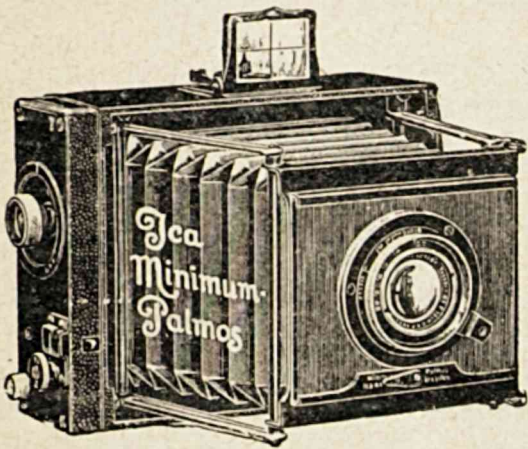
Ica Towarzystwo Akcyjne
::: **Drezno A.** :::

Największy i najstarszy
w Europie zakład budowy
kamer i kinematografów.

GENERALNY PRZED-
STAWICIEL NA ROSYĘ:

Ł. F. Kreczmar.

Moskwa, Miljutinski, № 3.



Szanownym naszym czytelnikom polecamy nieszczęśliwą, cierpiącą na konwulsje, matkę 2-gą dzieci, z których jedno chore jest umysłowo, mąż nie zdolny do pracy, nieuleczalnie chory. Ofiary dla P. B. przyjmuje Administracja.

Medale Złote na Wystawach higienicznych

50% Oszczędności opału

patent. MULTIPLIKATOR OGRZEWANIA usuwa wilgoć;
" PIECZEŁAZNE MULTIPLIKATOROWE z nawilżaniem;
" DRZWICZKI PIECOWE HERMET. nierozpalające się;
" SZYBKONAGRZEWACZE wody do kąpieli.

Dr. W. P. KŁOBUKOWSKI, inż. Warszawa, Al. Jerozolimskie 71, tel. 15-02.

WYSTRZEGAĆ SIĘ NAŚLADOWNICTW.



PANOWIE!!!

Obojętność na punkcie włosów mści się gorzko. Nima środków cudownych, za pomocą których na łysych głowach odrastają świeże włosy. A zatem: Należy pielęgnować włosy dopóki jeszcze są. Im wcześniej, tem lepiej. **Uciążliwemu swędzeniu, łupieżowi i jego skutkom, wypadaniu włosów, jak również wczesnej siwiznie** zapobiega regularne mycie głowy

Wodą brzożową D-ra Drallego

Liczne poważne zaświadczenia lekarskie i prywatne z wyrazami uznania **Od lat 25 wypróbowana.** Poważna wartość wewnętrzna, najwyższa higiena i uskuteczność. Raz zastosowana bywa, używana stale.

We wszystkich **perfumeryach, składach aptecznych i sklepach fryzjerskich, oraz aptekach.** Cena rb. **1.25 i 2.50.**

Mebli solidnych najtańsze źródło
to **WARSZAWSKA FABRYKA**

Stanisław Dymmek,

Warszawa, Królewska № 9, tel. 33-30 — wprost nowej Cerkwi.
SPRZEDAŻ ZA GOTÓWKĘ I NA KREDYT.

Oddział Rolniczy

Domu Bankowego

D. MIERZWIŃSKI i S=

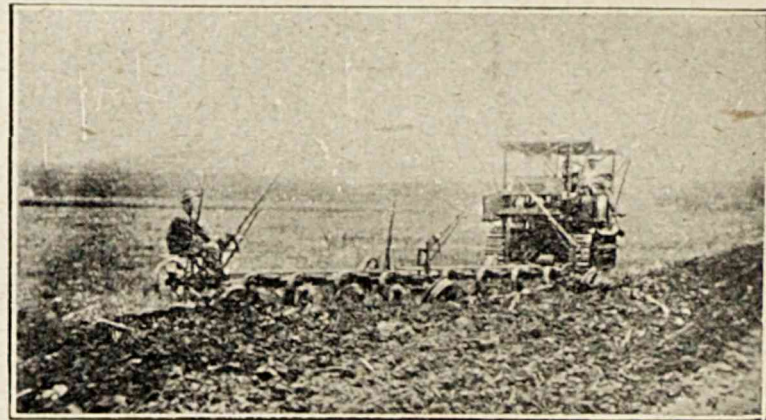
Kijów, Kreszczatik № 27

POLECA:

**Traktory
Gąsienicowe**

fabryki Holt Caterpillar Co., w Ameryce, oraz inne Maszyny i Narzędzia do

MOTOROWEJ UPRAWY ROLI, kopania rowów, reparaacji dróg bitych, przewożenia ciężarów etc.



Wyłączne przedstawicielstwo na Kraj Poł.-Zach.

Pługów i Wypielaczy

Krajowej fabryki

JAN ZAWADZKI i S-ka, w Warszawie.

Własny Pawilon na Wystawie Kijowskiej.

PURGEN

IDEALNY
ŚRODEK PRZECZYSZCZAJĄCY
DLA DOROSŁYCH I DZIECI

Bezwartościową imitację i falsyfikaty zawierają te wszystkie pudełka, które nie są zaopatrzone w niebieską banderolę z rosyjskim napisem oraz z dołu na pokrywie pudełka nie mają zamieszczonej firmy: Dr. Bayer és Társa, Budapest. Pudełka 65 kop. we wszystkich aptekach.

MEBLI rozmaitych duży wybór, robota solidna, najtaniej poleca Magazyn Mebli i Zakład stolarsko-tapicerski

ZŁOTNICKI Marszałkowska 96. Telef. 249-61.

Nowość! NIEMOC PŁCIOWA U MĘŻCZYZN

natychm. pewna pomoc w każdym wieku przy pomocy **PATENT INTRODUKTORA.** Patent. we wszystkich państwach. Nie jest środ. medyc. ani pigułki, ani elektryczność. Nadzwyczaj. rezultaty. Gwarancja. Jeżeli bez skutku, to zwraca się pieniądze. Cena 12 rub. Pieniądże przesyłać z góry. Prospekty bezpłatnie.

Margonal, Berlin 525 S. W. 29.

Ważne dla Pań!!

PASY BRZUSZNE

Perfect D-ra Steffek'a

MAGAZYN OPTYCZNY

L. Romanus i S=

Marszałkowska 98. Tel. 98-17.

Usługa damska.



We wszystkich Księgarniach sprzedają się dzieła pedagogiczne Reusnera do bardzo prędkiej i najłatwiejszej nauki Języków Obcych w Szkole i Domu bezpłatnie, bo bez nauczyciela z objaśnieniem wymowy i kłuczem p. t.:

Samouczek:

Polsko-Niemiecki kurs wstępny (Elementarz) po kop. 5, 12, 24 i 40; — kurs I-szy k. 80; — kurs II-gi k. 1.60. — **Rusko-Niemiecki** k. 5, 12, 24, 40 i 2.20. — **Polsko-Francuski** kurs I-szy 1.20 — kurs II-gi 3.20. — **Polsko-Angielski** kurs I-szy kop. 75 — kurs II-gi 1.20 — **Polsko-Ruski Elementarz** po kop. 5, 12, 24 i 40; kurs I-y k. 1.40, kurs II-gi 1.80. Nakład autora (Reusnera), Złota 6, Warszawa, który wysła I-y zeszyt Samouczka gratis, po otrzymaniu marki poczt. za 7 k. 8485